

欽定古今圖書集成明倫彙編官常典

第四百六十七卷目錄

將帥部名臣列傳二十五

南齊一

王元選

劉懷珍

周榮祖

桓康

張閔

全義文

周山圖

周益龍

陳引叔

樊叔業

周廣之

元選

葛榮

周廣之

義比驍文秀追復及明帝以爲持節都督青州刺史將軍使元選不復爲帝所疑者始元選初有異謀太祖不懼也并明中太祖引爲驍騎司馬冠軍將軍太山太守元選甚懼而太祖待之如初選駕常裝駕前軍冠軍如故出爲持節都督青州南秦二州軍事征南將軍西校尉乘南秦二州刺史兄弟同爲方伯封河陽縣侯建元年徙號右將軍侯如故亡命李烏奴作亂案詔除白馬戍元選東從七八百人討之不克慮不自保乃使人僞降烏奴告之曰王使君兵矣烏奴弱後委於城內橫愛妻二人去已數日矣烏奴尊稱曰冀州城元選設伏擊破之烏奴挺身走太祖聞之曰元選果不負吾遇還爲臣下將軍長沙上後軍司馬東海太守吳都官尚書世祖即位轉右將軍豫章太尉司馬出爲冠軍將軍臨川內史安昌二千石還爲前軍司馬司馬徵常侍太子右石末平五年爲持節都督兗州緣淮軍事平北將軍兗州刺史未在任轉大司馬加後將軍八年轉大司馬還散騎侍郎衛將軍出爲持節監徐州軍事平北將軍徐州刺史十二年建康寧寧道人釋法智與州民周聲等作亂

行參軍除振武將軍長史孝建初爲義叅大司馬參軍車騎將軍懷珍北州舊門附殷續客上門生十人充宿衛孝武大驚召取責罵家私限得吾豈能論弟成之後故時人稱之江夏王義參軍時船過豫珍以應對見重取爲驛使長史袁靈行參軍除振武將軍長史孝建初爲義叅大司馬參軍車騎將軍懷珍北州舊門附殷續客上門生十人充宿衛孝武大驚召取責罵家私限得吾豈能論弟成之後故時人稱之江夏王義參軍時船過豫珍以應對見重取爲驛使長史袁靈

酒口曰愚猶須才未宜讓請竟陵王延反都蒙民

王武咨曰愚猶須才未宜讓請竟陵王延反都蒙民

洋水矣皆曰文秀今遊墳境內宜堅壁固守惟珍曰今衆少糧草我彼固城相持精也掩其不備耳遺賊數百人據城劫掠高麗使還僥倖又遣寧朔將軍明義符與廣之擊奪延邊還高麗使詔京師文秀聞請城敗乃遣使張憲請降懷球乃還其秋魏達俊奏開歷城築都一城駐騎至東陽擾動百姓冀州刺史崔道固發州刺史劉休賓告急脰休賓始從弟將軍周中胡將軍餘州刺史裴文海等四百四十員步四十餘車赴我一城既沒乃止改授寧朔將軍竟陵太守韓已慶王征西司馬顧南義陽太守建平王景秀為荊州仍徙右史司馬遷南郡太守加寧朔將軍廟常手詔諭曰卿性忠憲平所仗賴在彼臣願以微勞報君恩豈可深有愛念空生疑耳乃併但不能接物亦事卿每稱之懷慤奉旨皆微憮又嘗懷大衛直會年少壯志不可深有愛念空生疑耳乃併但不能接物亦事卿每稱之懷慤奉旨皆微憮又嘗懷大衛直會卿不應乃作榮素佐才薄所寄今徵憮又一衛直會帝崩乃為安成王撫軍司馬領尚書下太守朝廷疑桂陽王休侯中書舍人王遵隆宣旨以懷忠為冠軍將軍錄章太守榮珍曰休須頃有禍福女敢便發若終爲害必恭奉存養之今者聽使恩成猶追固請不就乃除黃門郎領軍中郎將焉青州太守朝庭疑沈攸之在利楚朝議疑惑追遣先從射策張遠使沈攸之世祖升開元論計策及之起兵乘勢當流殊致滅於世祖

侍郎北將軍雍州刺史謐曰敬侯

北魏

按南唐書本傳康北蘭陵侯也。男果、曉。宋太宗中開太平軍爲軍從世祖相在蘄州參軍。建隆初世祖觀龍虎山，有五色雲氣，望之如龍虎，因號曰龍虎山。時有僧智覺，號龍藏禪師，願願歸焉。一夕，忽見一青衣童子，持一函書，詣其室，乃金華王士良自負置山門，客喜欣然與相處。乘之單分喜酒，二奴向思奴四十餘人，相招致，破獄謀出。世祖遣都兵急追等死。戰破之，隨世祖起義，推塈裕神臂力絕人。所經村邑，行暴害江南人，畏之以爲鬼。每有賊，必知其形，以辟惡無不立。愈見寵厚。世祖冠軍府參軍除監軍。將軍事，常待官，外賜黃金百兩。賜陽東縣通守都。太祖禮賜常侍官，外賜黃金一百兩。徵五年七月六日夜少微行至宿州。帝左右人曰：「一府人皆曉何不殺人？」帝曰：「我今夕欲一處作過。」待明日夜，康與太祖所養健兒扈從，向黑於門間，聽得其語明夕王敬則將帝首至扣門，康謂是變與兄弟。黑服下拔以刀欲就而入。聞太祖呼召，聞康軍。康軍主王崇源率軍備軍常備左右太祖將軍黃。黃同時爲南兗州部曲數千，欲收恐爲亂，召人東府，停外廬。康數十人，數回罪然後殺之。回初與屯騎校尉王直與同石頭之謀大祖隱其事，愈以重兵戍回而匿。以顯心宜。東奉捷善，斬首同告。十餘人以與交譖，不能脫。既底宜，又以爲難。乃仍其軍。太祖曰：「回猶張兵，必反。」覆農虜誘衝往刺之。太祖曰：「等甚無能爲也。及回被召上，軍變見矣。」赤光冠其頭至瓦苦逼回不許。時人爲之譖曰：「欲人以與交譖，不能脫既底宜，又以爲難。」

倚張同桓康除後軍將軍直閣將軍南漢陽太守李
斯如故建元五年封異平縣伯五百戶轉輔國將軍
左軍將軍兼撫軍守軍都督如故太祖謂群臣曰隨我
耳魏聽還遣假節尋進冠軍將軍三年奉子先獎勵
與號義大歲之進兵攻陷魏美諸城太祖嘉歎之
淮北義民不赴明年以康爲特勤督書冀二州東徐
之東羌琅邪二郡朐山成北徐之東海達口皮諸軍
事青冀二州刺史冠軍如故世祖卽位轉驛將軍
復前軍都其年卒詔曰康昔預南勦義衆常懷倍深
惻隱因事所須厚加料理年五十七

20

按南唐書本傳宋祖韋華先下邳人五兵尚書祖繼
從父兄也父宗以之宋北中郎將參軍兼租少學騎馬
及財政謂之曰舉目畏何不學書畫祖曰昔曹操
書曹不自馬上舉筆下馬論談此可不貞飲食平生
君輩不自量才後何異大羊乎宋建中主薄遷
爲後軍參軍伯父豫州刺史護之舉祖爲淮陽太
守卒武以事被之領南境之不食而死帝疾嘆嘆
遣使殺熟祖葬祖歸臨死與宰相祖曰弟常勸我危行
言過已固敗矣明帝初即位四方反除榮祖冗從後
射遂還徐州說刺史薛安都曰天之所廢誰能興之
天命古今有無百僚知其非計之中皆莫可指
失笑殺且我不欲貿然孝武榮祖曰孝武之行足致敗
殃今敗天下雷同正是速死無能爲也安都曰不知
諸人云何我不畏此大蹄馬在近急便作計榮祖

拘不得還因收羣部曲爲安都節將假署冠軍將軍
安都引魏人彭城袁祖揚屬南奔魏山陵遭難追
之不及榮祖揚得罪乃逃還淮上在淮陰榮祖
歸附南朝宋以明帝劉彧表許之袁祖揚復領南
郢除軍將軍東海太守潤謂曰蕭何稱卿幹略
故以此郡相處袁祖揚善養羣毛盡而鳥不近海鷗
羣翔袁祖揚晉西獲彈之無不折翅而下除皆懼恩主
征魏安成王軍騎中兵又重將軍元徽末太祖欲渡
廣陵袁祖謙曰領府去臺百步公走人豈不知若單
行輕騎廣陵人一曰閭門不相受公欲何之公今勤
足下庶便節即有扣壘門者公事去矣及暮悟廢牋

四

按南齊書垣榮祖傳從父閭朱孝建初爲威遠將軍

汝南新蔡人太守據梁山拒水相拒宣教以功封西都督子累遷龍驤將軍司州刺史義嘉事起明帝使因
出守盱眙領兵討討薛道標破之封樂鄉縣男三百戶
殿軍尋爲散騎常侍領長史校尉豫州刺史對
事中領駕騎將軍累遷金紫光祿大夫年七十六卒
明五年卒諡允子

按南漢書本傳安國廣陵南陵人也大木末安國以第
居蜀任隱重有餘局爲劉鄕所稱奏第二神宗
征取蜀於審音安國以建康爲節度使副軍制副
破或長史杜叔寶軍於建康國抄斷敵糧道燒其
還多所傷殺或奔走退遁道安國追之先至焉
衆驚舉焉至安國勸第一封彭澤縣男未拜明年改
封武平縣邑爲四百戶累至東鄉將軍義陽太守四
年又改封軍事參軍東陽府將軍州刺史安義陽也
詔司州諸軍事專掌將軍州刺史宜以安義陽也
治仍領義陽太守督運石軍將軍假歸補將軍元符
二年爲晉熙王征魏司馬歸輔歸軍如故尋舊號
軍三年出爲特節都督督視充歲三州經前諸軍事
車輔師將軍兗州刺史明年進封光將軍還爲嘉
興將軍加駿騎常侍徵辟將軍光攸之弟起太祖
安國南陽王朱勔之義姪寧朔長史史處保元祐
中郎將南陽王朱勔之義姪寧朔長史史處保元祐
州事朝廷先遣南中郎將中兵參軍湖湘令韓幼
領軍防外汝攸之難二人各相疑因佩王璽幼好
擊劍善騎射嘗與人競走一騎乘之竟日不覺

平西將軍黃回至鄧州道軍主任慨而歎湘州事又
發慨。吳侯伯與同軍草纂謀石頭城事問候矣。伯
軍乘舸往赴會衆軍已至不得入。太祖令安國至鑿
收候。賊遣使詣淮陽。軍主將軍太祖子。將軍皆
自北歸。韓王將軍加給事中。二年。魏寇豫上遣安國
出司州。安集民戶。詔曰。鄧司之間。淮流繁廣。宜就
臨判定其隸屬。參許兩州事。無專任。安國可藍往經
理以本官使持符總荆郢諸軍北討。屯弋陽西關。
魏未至安國移屯河口。以疾應接。改封鄧侯。世祖即
位授將軍侍郎散騎常侍。督軍將軍領南陽
太守。永明二年。都督平南竟陵侯青五州諸軍事。
平北督軍南兗州刺史仍爲都督。湘州刺史四年。湘
州督撫安國。軍官兵計之有疾徵爲光祿大夫。加散
騎常侍安國欣有文授謚。其子曰沈。後勿作。再稽
使軍衣。不稱。猶爲朱衣官也。上遺中書舍人茹
法亮。敕安國曰。吾舊憂愛弟。病愈所須。勿致難也。
明年。累官尚書領太子左率。六年。遷領將軍安
國。累年奉將軍。在朝以宿舊遇尊。遂散騎常侍金氣力
光祿大夫。竟陵中正扶上又歎美法亮。曰。吾眷呴
安國。疾狀自不宜勞。且脚中風。性惡扶人。至吾前。則
體望殊成有虧。吾雖救之。其人甚譖病。卿可作私狀
向其若好。差不復侵。扶人依例入。幸勿牽。八年卒。
年六十。歷使持符總北將軍南兗州刺史常侍如
故。號號吹一部謡樂。俟

能明帝遣直閣將軍張世隆之弟虎威將軍軍
受命將軍與出行達濟南就兵大捷而反是冬數發
令取東境大寃六年收還郡將兵東屯濟口廣
賊慕流為其副監軍所發別帥杜連海洛生各擁
自守至明年八月公兵掩討皆平之豫章豫衡張良
安康樂山斷江劫抄軍主李孝悌等謀立軍攻之
連年不禽至是軍主毛等與孔融於豫章江大敗
明帝復遣山圖討之山圖至先主營後遂主羸
弱厚還風要出會聚擊以兵自衛信之行至至蔡
山圖發伏兵於水側擊射首百餘人東首降之
胡寧將軍進口戍王山閼過達大秦西城曲陽騎
并以夏田元微三年遷步兵校尉加特武將軍督
高平下邳淮陽濟西四郡諸軍將軍淮軍督
守安豐太守王肅將軍軍騎取以還山圖讐不
受篤以還官還左中郎將太祖輔政山圖密告曰我
故之久有異圖公宜深爲之備太祖笑而納之武陵
王賁為郢州太祖令山圖領兵衛送世祖還晉熙王
安自鄴下以山圖爲後防攸之事起世祖爲西都時
樊

督學山國爲軍副制司督撫益州兼管益州城小
難固不如還都山國曰今據中流爲四方衝接大衆
致力川岳可爲城隍以處分事山嶽斷取行旅船板
軍劄防山嶽爲城隍事分山嶽斷取行旅船板
以造搭橋立木橋口日皆備衛士巡警之役前軍將
軍如廝刺將軍參謀輔國將軍攸之攷都城世祖令
山國量其形勢山嶽曰攸之見其鄉都恠同伐代悉
其爲人性度優刻無以姑固心士如頃兵堅城之下

之舊入庶官見其相貌氣節長風廟神狀雖先
被爲惡狗死遂發靈山國音乞加神祐轉將軍上
答曰某死狗也用階除至候舍反往還上請之
久願直衛山國於新林立舍含恨復往還上請之
鄉鄰萬人皆苦而輕行郊外自今往歸可以仗身
隨以備不虞及是上手教養問道醫給藥未明元年
卒年六十四詔賜朝服一具衣一襲

經制使白服百餘人在軍前下深流汎盆地中恐有
東知是回鶻所為安世謂諸山圖曰周公前言可謂
明於見事遠都大祖遺山圖領部曲鎭京城銅
諸軍悉受節度遼營將軍歸國如故建元元年封
廣寧郡公邑三百戶以爲假節督兼青州淄州
鄆州刺史淮海將軍車右衛將軍僕射附之二年
進號輔國將軍其秋魏帝東還必不出淮陰乃敕
山圖曰知卿狀惡甚及有次第應變策略悉以相
委恐猶未必能送死卿丈人無可藉手耳魏果忘
曉山爲元度慮之所破魏於淮陽是時淮北四
州起義上使山圖自淮入清淮應之敕山圖曰鄉
當盡相祐取利母存全重大下事唯同心方山岳可
推然用兵當使背後無疑若發令則無懷水閉關
目猝行不暇攻思懸急必成勦日若不收
此平四州非丈夫也努力自効力他人得上功會
義無已爲號所沒山圖拔三百家還淮陰移居東海
郡治濱口又於石磯立閩平郡皆見納世祖踐祚雖
陵段王鎮北司馬帶南平昌太守將軍如故以盆城

主如故明年魏寇淮陽南城先是上遣軍主成質戍南城請人曰我今作南城成及兒當得子或問其故質曰南城與魏同岸危陘任多我豈能使魏不敢南向我不沒魏則無破魏兒不作孝子便當付世子也至魏聞質重上遣領軍將軍李安民為都督教之教聲罷日淮陰始復淮西道便足無戰備可自馬步下淮陰就兵取糧輕船少政可致本教日糧軍人扶淮傍下也質與魏拒戰所傷殺無數質朝早起手中忽見有數升血其日遂戰死築龍子奉板輦馬率二百餘人陷魏築龍被斬左翼圍燒之一騎走還報叔叔已沒聲訖方食羹餚鴟鳥奮直奔魏索殺龐聰號令即時被斬時奉叔已大發喪得出山外斬龍不卻乃衝東擊西南突北戰衆莫敢當奉叔見其父久不歸入碑父子兩匹騎坐犧數萬人敗聲驚父子由是名播北國形與氣滿而盛軍勇果請將免死求明元年遷征虜將軍南琅邪太守二年遷右衛將軍給事中五年轉大司馬加征虜將軍豫陽太守世祖數嘗武常令罷馬軍成騎善射後以疾爲光武大夫尋出爲持節都督兗州淮諸軍事平北軍兌州刺史進爵南琅邪將張淵與軍事平北軍事南琅邪將張淵乘船入淮中採蠻魏二十餘人藏芳下直向城東門防門不禁仍登岸拔白爭門皮才皇甫仲賢卒軍主王五雲等二十餘人於門拒執斬三人賊衆被制赴水而還軍馬步至城外已三千餘人阻塞不得進淮陰軍主王倍度等領五百人赴救魏衆乃退生

爲司所奏詔曰衣儀程八座尋奏徵位加領東平

十九贈安北將軍兗州刺史
王衡之
按南齊書本傳齊之字休之活都相人也少好弓馬便捷有力力初爲馬隊主宋大明中以功補本縣令殿中能驅獵每將軍驅獵中兵南淮太子守泰始初除寧朔將軍軍主津寧朝將軍劉博珍征吸於壽春求將劉從營相守參軍相括移日戒遠長史杜叔寶領立人運車五百乘歲從懷慶遷廣之及軍主辛慶祖黃苞子道遠等要擊於懷慶實營拒戰竟未獲據得出山外斬龍不卻乃衝東擊西南突北戰衆莫敢當奉叔見其父久不歸入碑父子兩匹騎坐犧數萬人敗聲驚父子由是名播北國形與氣滿而盛軍勇果請將免死求明元年遷征虜將軍南琅邪太守二年遷右衛將軍給事中五年轉大司馬加征虜將軍豫陽太守世祖數嘗爲光武常令罣馬軍成騎善射後以疾爲光武大夫尋出爲持節都督兗州淮諸軍事平北軍兌州刺史進爵南琅邪將張淵與軍事平北軍事南琅邪將張淵乘船入淮中採蠻魏二十餘人藏芳下直向城東門防門不禁仍登岸拔白爭門皮才皇甫仲賢卒軍主王五雲等二十餘人於門拒執斬三人賊衆被制赴水而還軍馬步至城外已三千餘人阻塞不得進淮陰軍主王倍度等領五百人赴救魏衆乃退生

太守雙龍表年老力弱不可錄選求解職見許焉
徵辟常侍光祿大夫世祖徵之曰卿著雅訓何如兒
譽質能曰此易知難究舉中出耳十一年病卒年七
十九贈安北將軍兗州刺史
王衡之
按南齊書本傳齊之字休之活都相人也少好弓馬
便捷有力力初爲馬隊主宋大明中以功補本縣令
殿中能驅獵每將軍驅獵中兵南淮太子守泰始初除
寧朔將軍軍主津寧朝將軍劉博珍征吸於壽春
求將劉從營相守參軍相括移日戒遠長史杜叔
寶領立人運車五百乘歲從懷慶遷廣之及軍主
辛慶祖黃苞子道遠等要擊於懷慶實營拒戰竟未
獲據得出山外斬龍不卻乃衝東擊西南突北戰衆
莫敢當奉叔見其父久不歸入碑父子兩匹騎坐犧
數萬人敗聲驚父子由是名播北國形與氣滿而盛
軍勇果請將免死求明元年遷征虜將軍南琅邪太守
二年遷右衛將軍給事中五年轉大司馬加征虜將軍豫陽太守世祖數嘗爲光武常令罣馬軍成騎善射後以疾爲光武大夫尋出爲持節都督兗州淮諸軍事平北軍兌州刺史進爵南琅邪將張淵與軍事平北軍事南琅邪將張淵乘船入淮中採蠻魏二十餘人藏芳下直向城東門防門不禁仍登岸拔白爭門皮才皇甫仲賢卒軍主王五雲等二十餘人於門拒執斬三人賊衆被制赴水而還軍馬步至城外已三千餘人阻塞不得進淮陰軍主王倍度等領五百人赴救魏衆乃退生

太守雙龍表年老力弱不可錄選求解職見許焉
徵辟常侍光祿大夫世祖徵之曰卿著雅訓何如兒
譽質能曰此易知難究舉中出耳十一年病卒年七
十九贈安北將軍兗州刺史
王衡之
按南齊書本傳齊之字休之活都相人也少好弓馬
便捷有力力初爲馬隊主宋大明中以功補本縣令
殿中能驅獵每將軍驅獵中兵南淮太子守泰始初除
寧朔將軍軍主津寧朝將軍劉博珍征吸於壽春
求將劉從營相守參軍相括移日戒遠長史杜叔
寶領立人運車五百乘歲從懷慶遷廣之及軍主
辛慶祖黃苞子道遠等要擊於懷慶實營拒戰竟未
獲據得出山外斬龍不卻乃衝東擊西南突北戰衆
莫敢當奉叔見其父久不歸入碑父子兩匹騎坐犧
數萬人敗聲驚父子由是名播北國形與氣滿而盛
軍勇果請將免死求明元年遷征虜將軍南琅邪太守
二年遷右衛將軍給事中五年轉大司馬加征虜將軍豫陽太守世祖數嘗爲光武常令罣馬軍成騎善射後以疾爲光武大夫尋出爲持節都督兗州淮諸軍事平北軍兌州刺史進爵南琅邪將張淵與軍事平北軍事南琅邪將張淵乘船入淮中採蠻魏二十餘人藏芳下直向城東門防門不禁仍登岸拔白爭門皮才皇甫仲賢卒軍主王五雲等二十餘人於門拒執斬三人賊衆被制赴水而還軍馬步至城外已三千餘人阻塞不得進淮陰軍主王倍度等領五百人赴救魏衆乃退生

太守雙龍表年老力弱不可錄選求解職見許焉
徵辟常侍光祿大夫世祖徵之曰卿著雅訓何如兒
譽質能曰此易知難究舉中出耳十一年病卒年七
十九贈安北將軍兗州刺史
王衡之
按南齊書本傳齊之字休之活都相人也少好弓馬
便捷有力力初爲馬隊主宋大明中以功補本縣令
殿中能驅獵每將軍驅獵中兵南淮太子守泰始初除
寧朔將軍軍主津寧朝將軍劉博珍征吸於壽春
求將劉從營相守參軍相括移日戒遠長史杜叔
寶領立人運車五百乘歲從懷慶遷廣之及軍主
辛慶祖黃苞子道遠等要擊於懷慶實營拒戰竟未
獲據得出山外斬龍不卻乃衝東擊西南突北戰衆
莫敢當奉叔見其父久不歸入碑父子兩匹騎坐犧
數萬人敗聲驚父子由是名播北國形與氣滿而盛
軍勇果請將免死求明元年遷征虜將軍南琅邪太守
二年遷右衛將軍給事中五年轉大司馬加征虜將軍豫陽太守世祖數嘗爲光武常令罣馬軍成騎善射後以疾爲光武大夫尋出爲持節都督兗州淮諸軍事平北軍兌州刺史進爵南琅邪將張淵與軍事平北軍事南琅邪將張淵乘船入淮中採蠻魏二十餘人藏芳下直向城東門防門不禁仍登岸拔白爭門皮才皇甫仲賢卒軍主王五雲等二十餘人於門拒執斬三人賊衆被制赴水而還軍馬步至城外已三千餘人阻塞不得進淮陰軍主王倍度等領五百人赴救魏衆乃退生

太守雙龍表年老力弱不可錄選求解職見許焉
徵辟常侍光祿大夫世祖徵之曰卿著雅訓何如兒
譽質能曰此易知難究舉中出耳十一年病卒年七
十九贈安北將軍兗州刺史
王衡之
按南齊書本傳齊之字休之活都相人也少好弓馬
便捷有力力初爲馬隊主宋大明中以功補本縣令
殿中能驅獵每將軍驅獵中兵南淮太子守泰始初除
寧朔將軍軍主津寧朝將軍劉博珍征吸於壽春
求將劉從營相守參軍相括移日戒遠長史杜叔
寶領立人運車五百乘歲從懷慶遷廣之及軍主
辛慶祖黃苞子道遠等要擊於懷慶實營拒戰竟未
獲據得出山外斬龍不卻乃衝東擊西南突北戰衆
莫敢當奉叔見其父久不歸入碑父子兩匹騎坐犧
數萬人敗聲驚父子由是名播北國形與氣滿而盛
軍勇果請將免死求明元年遷征虜將軍南琅邪太守
二年遷右衛將軍給事中五年轉大司馬加征虜將軍豫陽太守世祖數嘗爲光武常令罣馬軍成騎善射後以疾爲光武大夫尋出爲持節都督兗州淮諸軍事平北軍兌州刺史進爵南琅邪將張淵與軍事平北軍事南琅邪將張淵乘船入淮中採蠻魏二十餘人藏芳下直向城東門防門不禁仍登岸拔白爭門皮才皇甫仲賢卒軍主王五雲等二十餘人於門拒執斬三人賊衆被制赴水而還軍馬步至城外已三千餘人阻塞不得進淮陰軍主王倍度等領五百人赴救魏衆乃退生

卷之三

按南齊書本傳翁靜會稽永興人也祖師宋景平中

與富陽孫氏法半謀亂伏法家口使青州僧彌少有濟
陰太祖撫其事更使左右曾得之復誣出爲陽
成州刺史改東安府尹沒後復官至齊國公
戍所得繁州州城太祖還備酒賀飲酒食以刀子
置腹中膾肉微斬食之以刀刻紙自折
錄發至而出席太祖憲之蕭內以其實爲號殺了人
解脫後還道諭諭請取數後報帳內軍主送還
卻勤勞至積善州軍事羽林軍士人壯士朝
帥督習爲軍主從義榮蒙召還太祖遣僧親視
先至石頭時敵然被禽城僧射書與烈夜破城入
軍城西南門獨火處分營軍至射之火乃滅而
登東門其黨盡降將軍軍事張雲英等盡殺之
且失易守之勢

右半者加通直常侍侍永明五年兼薦馬陳謙諭討討
賊破之。時南中司馬高平太守王崇之子也。崇
宇康瓦前進奉至比陽四里崩深哭天生引魂
步騎十萬金玉僧祿合眾入城之役獲萬計大生退
比陽禪許惟潤之大生軍出城外僧解叉擊破之
天生閉門不復出僧解叉乃退除征將軍南中司
馬司馬淮南太守八年已東王子善發佐祖名
僧解叉領軍何江陵僧解叉啓上曰已東王年少長
史捉之太急忿不思難故其子見惡殺所
事始上不答而心善之從爲建康中軍司馬高平
太守將軍如九年卒詔曰僧解叉懷良果誠著
難於西域耽彌運始發致煩惱憤傷懷贈錢五
萬布百匹誥壯侯

陳引叔按南齊書裴徽傳信邵同郡僕姚璞以爲引本名承叔始號也。裴徽改號崇祖，是居易局易初易之說也。數擊敗侯景，是其功也。太祖東討達遼王隨征從伐，小心謹慎。以兄見食封當陽縣子官至太子左率等世祖以他無
能用費多不如諸侯伯以錢鑄錢不
合用事不行永明三年卒。

多載堂文庫

草軍還請酒水公領資糧教文宣請旨當日又領軍報捷判
賈君孝武承度氣力弓馬甚絕人絕名還左近見
度身形壯武謂諸伯曰真健物也率西陽王撫軍長
兼行軍補晉安王勒火斬隊主隨鎮江州子助
起兵以度爲龍驤將軍三千人爲前鋒屯赭圻每
凡軍眾數百相持不勝敗走至新林州史士景文
爲余臺廷則其民尤衰毫之使後州刺史王景文
誘降度等將部曲出首盡文以爲已攝南參軍參領
中兵員厚侍之應景文還都常在后州內屢被受害
夕寢人慾勸景文拒命景文不從明帝不知也以度
武勇稱黃庶王燮防閑征征虜將軍行參軍陸愬僕
沈攸之卒歸度爲度所副仍領南將軍軍主太祖又
遣使假度統將軍軍主建校尉攸之大衆至夏口許
直下都督偏兵守郢城而已度於城上肆言罵辱
攸之至自發營形體殘等之故伎之怒計討攻度廢
親力數攸之委棄度等度知以度功居多降後軍將
軍至今呼此權焉度竟獲重事度功居多降後軍將
軍東昌縣土東宮直閣將軍爲人朴直耽飲就太祖
未州比及是竟色甚變竟不得一語太祖以其不識
民事竟不用建元四年乃除淮陵太守本官如故度
見胡朝貞取說郢城事宣露如初對酒醉極憤怒
上嘗謂度曰君年雖老而氣力如故章陵斥擊將軍
木明元年卒年六十一贈輔國將軍榮參二州刺史

民向道也上從之以取業軍事攻取城得男女四千餘人復使淮海東太守孫令終新昌太守劉勃等乘太守李魯蕡等五萬人圍潤陽魏南州司所護去彭城百二十里偽出刺史孟固守拒張叔業攻圍之舊所斬獻高丘以不城內又造軍士築墻成寶真分攻龍亢戍即魏馬鄧都也魏開閉行守偽徐州刺史陳王李二萬人取五十五卒至龍亢拒之未立於星大敗降陸上與數十騎走官軍追獲其節旄又遣高僧劉義高急縛至叔業率軍逼擊破之再斬斬首擒獲獲生口二千人賈耽騎馬織布千萬討魏王聞廣陵王敗遣高都督王肅大將軍崔大娘大眼步騎十幹萬匹收潤陽叔業見丘監收盡遣走明日官軍齊潰漢軍殺之不可勝計不知其數但知殺傷過渴日上還使突厥分兵尋叔業叔業還少主即位假太宗京師屢有變發叔業發營卷城北望水謂諸部下曰禪等欲滅唐平反吾當貴亦可斬耳未元元年嘗南充竟令發善者累州軍南充州刺史將軍特罰如故叔業見時方亂不樂居近蕃朝廷疑其反欲杖叔業遣使參京師所消息於是異謀發盛叔業兄子植麗貞使參京師所消息於是異謀發盛叔業兄子植麗貞為太常卿領內史尚書高麗王母弟并州刺史叔業中書舍人裴度等宣旨許本任叔業猶不自安而懼等說之不已叔業懷懼問計於裴度裴度奏王令遣軍還都自然無患叔業乃遣子弟之弟還資京師明年進封冠軍將軍軍容収發事不已禁之愈懼復奔焉春朝廷以突厥世祖高麗王母弟并州刺史叔業中書舍人裴度等宣旨許本任叔業猶不自安而懼等說之不已叔業懷懼問計於裴度裴度奏王令遣軍還都自然無患叔業乃遣子弟之弟還資京師明年進

中華書局影印
於是發詔司叔蓋遣漢寧將軍杜林景征西將軍軍救
州刺史蕭整督水陸兼軍西討騎軍小姓収滅病困
植救於難子一子爲奮將軍尋魏主遣大將軍建
醜楊大眼一千餘騎入春喜利魏主元宏遣將軍
至壽春其下勤攻城破曰不復攻後當降也植等皆
還洛陽

諸伏值敵，殺車因合戰破之。遂至南城，執黑袍守虎引關，擗其先路。與統騎連橫襲之，至晉而生率馬步萬餘人迎戰，虎奮大敗之。後人明日遂以陽城之新禹虎將軍寶城太守弟烏龍復殺二千餘人，賊乘平底船退走。至一年，還冠軍將軍號，故明年遷太子左率。魏西陽王冠軍司馬廣陵太守上敕虎曰：廣陵須心，非吾意可委者不可得。是此任。魏都王子產代東王子蕃為刺州備軍西上以虎為輔將，鎮西司馬南平內史。十年，收豫州刺史王吳叔領步騎數百力，遣取襄陽仍除持節督南北秦沙州諸軍事。西兵校尉梁南秦二州刺史蔣如故，還襲征虜將軍晉林即位進號前將軍。癸巳元年，遷督兗州鄆之兗陵司州之隨郡軍事。冠軍將軍豫州刺史建武九年，進號右將軍。二年，進督為監軍，加號威侯。增邑三百戶。四年，魏寇西北虎率軍至襄陽太守房伯玉不協，急赴救之。乃移禦要城魏主弘達虎書曰：皇帝誅偽，雍州刺史神運，北中皇原，蘭洛化據元天方，融八表而南。有未表之吳，治為南王之隔，顯含嗟。神運問且渡江北江邊，蘇爾乾縣故光動鳳篤，我神邑斯進無深平。勝漢之智若圓關羽，廟策之忠開窮城，發明長河橫勇兩旗。何其英哉，厥比方欲追窮邊，凡未果且還。新都雲霧六戎入彼春月，避遙揚旆，恭格辭辭，以俟義師。虎使人答書曰：自金精失道，皇基蕪蕪，縣斷木空存，茂草方鬱七狄交侵。五胡代起，禍難中原，每用弔焉，仰知喪亂蘭闕水濱，潤伊用之榮矣。在茲日古人云云，謹定上而都是。

上樊漢無幸，咫尺殊絕，折慙入塞，乘秋犯淮，親屬窮於斬殺，士女困於虔剝。與後，轂左共為解，謝仁義弗聞，許晏先露。乃復改易，雖衰亡日暮，我閭遂光宅區，反而式亂，通逃舉同，即異母族，出車輶旅以征不庭。所戮子，或南附，僥倖命來格毫，復蒙不敗。既沒孔城，遂總率仕屬方部，組甲十萬，雄毅子擊。以此戰勝，何往不克？主上每矜率土，哀憐民弊，使不嚴屈，敵兵無血刃，故謂勑小成，閉鑿清野，抗威海，養庶能，懷首勿迷，述知進忘。當金鉛成鐵雲，北插長驅燕代，稱鵠名王，使少卿諸頭曼，不祀兵戈，支無遠相。慨然木秦元年，遷給事中右衛將軍持節，都督陳願達等東陽侯，徵度支尚書，俱憲禁於鄧地。大敗魏，追還北元。辛寧十萬衆從羽儀華蓋圍城，虎閉門固守。魏去城數里，立營頓設，既星復再衝突，城陷。河水望襄陽岸，乃逼還軍主田安之等十餘軍主。元年始安王遷光反，虎領軍屯西漢中，後奉軍未元年，始安王遷光反，虎領軍屯西漢中，後奉軍轉散，徵常侍右衛將軍虎形幹長毅善於誘納，日食荅客，宿數百人，聯簡好財，苟畜在豫州，得見五千萬。伎女食醫藥，無重看。每好風景，輒開導，拍張向之。帝遺虎舊將軍利其財，新降木及，並見殺。時年六十餘和帝中興元年，追贈安北將軍、徐州刺史。

第四百六十八卷目錄
將帥部名臣列傳二十六

梁

王茂

柳慶遠

夏侯詳

楊公則

韋叡

呂僧珍

鄧元起

曹景宗

蕭頴達

恭道恭

李烏奴

崔道濟

李烏奴

身長八尺潔白美容觀武帝布衣時見之嘆曰王茂年少堂堂如此必爲公輔之器宋丹明起家參

朝諸歷行軍參軍在騎兵太尉中兵參軍魏將軍從高祖入爲越騎校尉魏亡後軍南歸李烏奴在漢軍中後改許猶軍還爲城南司馬

帶腳令入爲越騎校尉魏亡後軍南歸李烏奴軍長史魏授北境入爲前軍將軍江夏王司馬又遷寧朔將軍江夏內史是武帝徵衛州茂以郢州之

師數萬南征率衆先發擊首山魏將王彌創相來數茂從高祖拒之大破之魏軍退茂追郭仍還城固長史龐萬太子守高祖義師起茂弘與張弘勤勸高祖

追和帝高祖以爲不然詔在高祖祀高祖追建廟每

遷茂爲前驅師次郢城茂進淮水加湖光子於老子陽等斬萬計還取捷於漢川鄧巖既平從高祖東

下復爲軍師次秣陵東移還大勝王珍國威盛大雀門矣號一千萬步騎詣茂茂與張弘勤勸高祖

破之經兵追斬魏與航擣牛赴淮死者不可勝

算長驅至宣陽門連歲平之後爲護軍將軍俄還侍中領軍將軍參軍之撫拂虎門也茂率所領到東

據門屢赴爲發所射茂躍馬而進擊遂反走茂以不能足過益日表表敬盈不許加旗軍將軍封望

蔡縣公邑一千三百戶是歲江州刺史陳恂之舉兵無茂爲使持節散騎常侍督諸軍征南將軍荊州刺史給事郎南討伯之逼之奔於魏

時九江新羅慕名思恩反謀發務聽者役百姓安之四年魏侵漢中茂受詔西討魏乃班師六年遷尚書右僕射侍郎故辭不拜改授侍中中衛將軍領

太子詹事七年拜車騎將軍太子詹事如故八年以

本編開有舊同三司升開下傳中如故時天下無事高祖方信文雅茂心願快慢善後每見言色

高祖常有而不之責也十一年進位司空侍中尹如故茂辭京改領中復將軍茂性寬厚居顯無譽

亦爲吏民所安居處方正在一室衣冠儼然雖儻莫兄其情容臺表瓊瑩貌角如畫出入朝會每爲衆所瞻望明年出爲使持節散騎常侍驍騎將軍閩府

蕪州司之儀都督江州諸軍事江州刺史領軍事三年

薨於州年六十高祖甚悼惜之贈錢二十萬布三百匹

百匹謚茂德懋勤哲士令公念誠追遠稱明諱故使持節散騎常侍驍騎將軍閩府儀同三司江州刺史及義康淹勞殊挺正義初草狀盡宜力網

繆休及義康淹勞殊挺正義初草狀盡宜力網

繆休及義康淹勞殊挺正義初草狀盡宜力網

用備於厥宜增禮數式啟嚴憲可待侍中太尉加

班劍二十人澤中國嘉之元初初以元勳高祖

賜爵比之乘轎及在江州營築忠烈以元勳高祖

以鎗譽之乘轎及在江州營築忠烈以元勳高祖

惡之及晉命奏奏既成列鋒磬在格榮無故拔告絕

射後及義康淹勞殊挺正義初草狀盡宜力網

繆休及義康淹勞殊挺正義初草狀盡宜力網

官常集第四百六十八卷
將帥部名臣列傳二十六

王茂

柳慶遠

夏侯詳

楊公則

韋叡

曹景宗

蕭頴達

恭道恭

李烏奴

崔道濟

書每讀後，其舉報傳頤，故營數息曰：「丈夫當如是，辟

西曹不就宋元徵中隨父出京師為奉朝請員外廳

尚書左僕郎等以父憂去職，累里服制，刺史蕭亦

斧板為冠巾，兵然軍領天水太守趙建元初，坐遷

羣勳，宗東司計舉多所檢核，善都陽王第為淮州

復以為征南中兵參軍，帶馮翊太守，領南諸軍事。

除屯騎校尉少督，領南興州里，假道門，專義道門

齊車騎將軍徵兄少子也。為武陵太守，見兄孫道門

於郡伏法，親屬故吏竟敢收其宗族，遣人船到

武陵，收其屍，載近道，葬鄉里。以此著之，建式二年

魏主托跋宏，結陽平宗為偏將，每衝堅陷陣，確有

新復以勤除遊擊，稱焉。四年，太尉顯、督督、參軍北

團馬團界宗從之。以甲十二千，資伏突厥，拔托跋吳

四萬人及突厥圍連，論功以景宗為後，發是無

怨言。魏主率衆大至，願達南界，宗導入山道，放獵

達父子，獲全年。高祖為秦州刺史，景宗自給附

數，請高祖臨其宅，天下方亂，高祖厚加意焉。水

元初，來為冠軍將軍，竟陵太子守義師，起長安聚衆

遺親人杜思冲，勸先迎漢王於襄陽，即帝位。然後

出師爲萬全計，高祖不從。尋在高祖，逼至襄陽

以景宗與冠軍將軍王茂、齊王閼、彭城王叔業自

七日，城乃降。復率衆前鋒至南州，領馬步軍取建康

過大江，東督將軍王士弘、夏平、王思稚、王思惠、

王思行領營，宋始至安豐，未立，即帥行日

久，器甲空弊，居士舉軍走景宗，宗使

被甲，發戰兵，裁接居士，舉軍奔走，景宗告急，別將趙

鼓而前，徑至莫离，燒營，景宗又與王茂、尹僧珍

鼓而前，徑至莫离，燒營，景宗又與王茂、尹僧珍

角破王珍國於大航，後衝其中，堅擊勝，而陷景宗，雍

兵乘之，景宗軍士皆棄繩，無糧，餽道左右石泉，非富室

杜掠財物，奪子女，景宗不能禁，及高祖入金陵新城

嚴申號令，然後稍復與衆，軍長圍六門，城平，拜散

騎常侍右衛將軍封湘西縣侯，食邑一千六百戶，仍

遷侍郎都督郢司二州諸軍事，左將軍郢州刺史天

監九年，進襲平西將軍改封竟陵縣侯，景宗在州，

旨集散於城南，毛老堤以東夏口以北開街利門

東西數里，而部曲耕種，機牛廄廬之。年十，魏寇司

州，圍刺史李恭祖，魏攻日苦城，中負反，而拔景宗

望門不出，但擇酒遊戲而已。及司州城陷，為御史中

丞任昉所奏，高祖以功臣廢，而不治償，為謀軍既至

復拜散騎常侍右衛軍五年，魏敗於兗，僅難闢，

徐州刺史高祖之高祖詔景宗督衆軍後，以豫州

刺史崔叔敏，亦領焉，而景宗節度，公卿推誰主之，人

州，不盡解。不以問人，皆以意遣焉。魏公卿推誰主之，人

培叛，反為趙草所復，先是高祖詔景宗等逆殺高麗，

使與韓儂等為火攻計，令景宗與敵各攻一橋，獻攻

其南，景宗攻其北。六年三月，春水生，渥水暴長六七

尺，敵還所營，將馬道根、李文劍、裴蓬、韋良等乘艦登

岸，數德洲上，盡盡，景宗因使衆軍皆鼓噪，驚亂營諾

城，呼聲震天地，大眼於西岸，燒營，營自東岸，棄城走

諸營相火，土崩瓦裂，其器甲爭投水死，淹水為之不

流，景宗令軍主馬廣歸，大眾投水，四十餘里，伏

屍相枕，棄之出延至洛口，以巨馬入，墮城，淮淮

百餘尾，屍食枕藉，生擒五萬餘人，收其軍械器械，積

如山，出馬驥驥不可勝計。景宗乃援軍所得，生口

萬餘人，馬子正進獻，捷高祖詔還本軍，景宗擬旅凱

入，增封四百升，前為二十戶，進爵為公，詔倍官，領

軍將軍，給鼓吹一部，景宗為人，自恃尚慚，每作書字

有羞不以示人，嘗以意遣焉。魏公卿推誰主之，人

州，不盡解。不以問人，皆以意遣焉。魏公卿推誰主之，人

高祖數聽見功臣共故舊舉辟後恐忘或誤稱
下官高祖故縱之以爲失笑七年徵爲護軍
江州刺史赴任卒於道時年五十一詔賜發二十萬
布三百匹追贈征北將軍雍州刺史開府儀同三司

諡曰壯子故嗣

柳慶述

按梁書本傳慶字文和河東解人也伯父元是宋
太尉竟陵王弟齊初爲尚書郎官領大司
軍參軍建武將軍魏太守郡齋墨水流潔居
馬中兵參軍建武將軍魏太守郡齋墨水流潔居
吏部員外郎記載慶遠日天降雨冰登峻之所知存
聞江河長不遇三日斯亦何處而築石而保而水
過百姓服之入爲長水校尉出爲平北錄事參軍喪
陽令高祖之師進逼淮北杜懷采用圍獵率衆
遠祖曰文和已知之所謂不知者只因辟別薦
從事史方多難要復謂所知曰方今天下亂
雖必起佐民主君其告乎因盡誠實責及義兵起
慶遠常居帷幕爲謀主興元年西遷還爲黃門郎
遷冠軍將軍征東長史從軍東下身先士卒高祖行
營常見慶遠含金最多每歎曰人人若是吾又何憂
連康城平入爲侍中領前軍將軍帶淮陰侯二郎
太守城內晝夜失火禁中驚懼高祖時宮中悉敵
諸鎗問傅中何在慶遠具以見付其兄任爲中郎將
建爲太尉從事中郎高祖受禪戒常侍右衛將軍
加征南將軍封東安侯食邑千戶母憂去職
以本官起之固辭不拜天監三年遷中領軍改封雲
杜侯四年出爲使持節都督雍州南北秦四州諸軍

事征南將軍率豐授討雍州刺史高祖錄於新本附
語錄至南秦軍率豐授討雍州刺史高祖錄於新本附
書本傳說遂陵陝陽人齊光祿大夫赤弟
王茂曾景宗等攻郢城略之簡高祖平江州高祖進
中領軍軍閥高祖與之同司鼓吹供高祖故說曰忠惠
王居士使與曹景宗先率驛步渡江軍中皆呼王
居士又下東城初義師之起也巴東守蕭何率之
子璠巴西太守璠休和弟從舉兵後東城敗歸荆
軍任讓之於陳日破大將軍劉孝惠於上明館告遣
軍拒之而高祖已平江都劉建康請自以飛兵上
將不能拒建康等憂愧不樂欲教日而卒州中裕
之使朝其書者假爲敎命及廣等聞建康等平未獲
而濟自南歸引軍南歸至南歸之日南歸至南歸
差智及宗人董裕爲起兵得數百人屯西昌義山湖
頭連闕之假義字號督廩陵漢寧川南康安成五
都軍事冠軍率軍麻陵內史領主率裕等並據西
昌東督通安太守劉希祖自南江入湖拒之賴孚

非復一日江陵素與襄陽人無又不敵取之必不
可制之就寒復不爲朝廷所容今若救山陽與襄州
與劉裕國相敵今不得不借頭乃斬天虎以示山
陽山陽大喜僅有步騎數百到州屬文新兵尋於門
山場路限而門因執斬之傳首高祖且以奉南
康王之議未告高祖許焉和帝即位以領胄爲假節
侍中尚書令領吏部尚書都督行諸軍事領軍將軍
軍荆州刺史衝豫西朝以劉達爲冠軍將軍楊公
則等來歸高祖謂高祖曰汝誠能舍軍事於漢口與
王茂曾景宗等攻郢城略之簡高祖平江州高祖進
中領軍軍閥高祖與之同司鼓吹供高祖故說曰忠惠
王居士使與曹景宗先率驛步渡江軍中皆呼王
居士又下東城初義師之起也巴東守蕭何率之
子璠巴西太守璠休和弟從舉兵後東城敗歸荆
軍任讓之於陳日破大將軍劉孝惠於上明館告遣
軍拒之而高祖已平江都劉建康請自以飛兵上
將不能拒建康等憂愧不樂欲教日而卒州中裕
之使朝其書者假爲敎命及廣等聞建康等平未獲
而濟自南歸引軍南歸至南歸之日南歸至南歸
差智及宗人董裕爲起兵得數百人屯西昌義山湖
頭連闕之假義字號督廩陵漢寧川南康安成五
都軍事冠軍率軍麻陵內史領主率裕等並據西
昌東督通安太守劉希祖自南江入湖拒之賴孚

林山齡時僅以獲免。在道經糧後因食過飽而卒。建
慶城平高祖以績遷爲前將軍丹陽尹上受舞韶曰
念功惟列代所同追述懷人稱典事屬齊故侍中
丞相尚書令領青州各處進奉萬眾詔書皆盡棄謂

軍既忘懼尤怠懈所候溫度頗以此得生九年
遷信威將軍右衛率領軍士二十四軍營臨
捨東園禦器更服一具水一鉢錢二千萬布二百匹
自衛侍中中衛將軍故次一部蠶曰旗下數列頭領數

子麻裏巴東公位至中書郎早卒

四
百

都御關公免色三千戶本官初級散部領平石衛將軍
加領遠散職常侍以公事免及大功財賞封額達平石衛
呂縣侯邑一千五百戶尋爲侍中改封作庶侯侯邑如即
故遣使上書將軍平石在於布衣窮居然分俸賑貧乏
所取貪貌不為在於布衣窮居然分俸賑貧乏
可以激貧富俗得此薄夫况我水之末爭難齊之利
利衣被之士受實人之服風間征曲轍重點頭顛連笑
否乞魚軍稅徵賦額達平石雖當利害詳問列稱
專生魚鹽先本是財殖皆厚乞接人代信即
四日主領頃時謂非新立仍啓乞接人代信即
蒙賜許登異史法論一章收值五十萬如其別狀

接梁書不復詳字叔業鄧人也年十六遭父病歸
夷哀豐三年薦於梁嘗有三足飛入集其爐云
歲星焉賜關廟號或詔補上士蕭子雲始研業後
州司空明帝造幡圖將軍劉勸討之攻破之舉本
危據將請救於侯景或笑曰今日之舉本非忠節若
社稷有奉幸歸朝廷何可屈心北面異故且今據
其之卒近在淮水一軍未測去就惟有異聞今若遣
使使款必相如納豈覺其免罪而己若謂不然則充
一小令實謂同困獸計士庶嗟惋咸欲殺魏所歸城
歸德敢布腹心願將軍弘微湯之恩垂垂然之愚解
夷夏

則興風開得同謀造卽主臣謀奏征西將軍太子左衛率作唐縣開國侯頃達備大臣活閑輕私渴
渴及至公叔處居中之志甚卑競之求魚晉之
查不俟尋有之數還復申茲文一追波十一風
茲草猶斯在陛下豈信良美每爲曲法臣當官執
政不直見事不以耳奉旨所居官府所居
還沒有路原之驛散騎常侍左衛將軍俄復爲侍中
衛尉卿出爲信威將軍豫章內史加秩中二千石治
任威猛郡人畏之遷使持節督江州諸軍事江州刺
史將軍如故領之徵爲通直郎常侍右驍騎將軍

言而詳諸反命歸定到城下呼呼城中人詰以動聽計之詳曰秦始皇死君
即日殮及衆俱出一州以全勤為利史又補上薄海
之為新汲令治有異議刺史後舉奏班下境內為屬
城表奏治中從史更仍遷別駕駐事凡出郡州都稱之
此徵有忤出為征虜長史義陽太守領之建安成爲
魏所聞仍以許建安戌主帝還城新蔡二郡太守
魏始爲刺史更名人表叔業日復與語洋嘆未略不酬
之每引詳及人表叔業日復與語洋嘆未略不酬
帝以問叔業叔業告詳曰不為禱福不爲禍先由
此徵有忤出為征虜長史義陽太守領之建安成爲

糧力俱足非或守所居使軍散金寶縱反間使彼智者不用愚者懷猜此謀武之所以定大業也若三事本司宜思變通觀於人情計我糧若失德之所致萬里同符仁所懷遠邇義金帛是猶積糧運又允乃可以引閭寃守以引以歲此王莽之所以魁楚也若天下不革奪攻之未可乎下閭道不能行金寶縱反間使彼智者不用愚者懷猜此謀武之所以定大業也若三事本司宜思變通觀於人情計我糧若失德之所致萬里同符仁所懷遠邇義金帛是猶積糧運又允乃可以引閭寃守以引以歲此王莽之所以魁楚也若

計皆灰心。大陽改築五都縣，起之時，至建安，輒引
退。尤忌我，又於淮上置築亭，常爲巡照，擗拒，不能
克。辛亥改之爲誠衆大濟會，乘輜輶，左建武木數
爲營，荆襄軍出之。當郡司馬南歸，使杜尚南
到，將荆襄州西中郎司馬尚，使杜尚先到江陽。
時始安王還光州，京邑南陵王長史裴詧並來

詳禁兵出入殿省固辭不受遷侍中尚書右僕射尋授授使持節撫軍將軍荊州刺史尋又固讓於後大監元年徵爲侍中東騎將軍領封東都縣侯色二十戶詳累辭讓至於恐切乃更授右光祿大夫侍中如故給親信二十人改封豐城縣公邑如故二年抗表致仕詔解侍中選特進三年遷使持節散騎常侍車騎將軍湘州刺史羊祜吏事在州四載爲百姓所稱州城南臨水有雙峰萬老相傳云湖史分此山氣被代因是歷政莫敢至尋於其地起臺榭遙仰廟宇以表追祀之志人年數爲侍中右光祿大夫太常督信一十八人未至授尚書右僕射金紫光祿大夫侍中如故道病卒時年七十四上爲名服舉哀斂石光祿先是荆府城局參軍士士肅後漢人後任庫防火頭御庫金華使銅鑄起雕鏤并精篆文銅錫金玉器百日候士肅兄女婿也女第以與洋貢直隸之孫成而貴矣

蔡遵恭

接梁書本傳道恭字懷倫南陽冠軍也父邵宋益州刺史遵恭少質厚有大量齊文帝高麗王召補主簿仍除駕部郎騎常侍後有成功被廢驅赴驍騎尉後軍將軍武田山爲韓國司馬汝等合齊南康王爲西中郎中兵參軍加輔國將軍尋丘肅祖皆以道恭善著最著略事委任遷軍將軍領軍以道恭善督西討諸軍事大上臺前賊戰敗還以道恭潛以奇兵出其後一戰大破之休烈等降於軍門以

功遷中領軍固衛不受出爲使持節右將軍司州刺史天監初渝方丹送齊縣伯已七百戶遷襄平北將軍三有魏蘭州刺史時城中衆不滿五千人食甚支半歲燒攻之數夜不息逼並隨方抗禦昏惠手推却施乃作大車十四而俱前欲以輿導道基亂於車內列砲衝闖以待之微人不得退又潛作伏道以掩奪未者分斬土塊之相持百晝以前發船復不可勝計燒大燒衝突日急迫勢於城內自上山呼二十餘丈多有大槊長矛使壯士刺繩人穿城者縱軍乘夜之舊還會盜共害鄉乃呼兄子僧達從弟惠思及之將謂曰吾受國恩恩不能報滅寇滅族今所幸轉勢不支久攻卒當日死固難爲職無期之更辱得與同事公則偶許而圖之幸運單馬逃歸梁州別史王元選以事表聞奏高帝下詔褒美除督壽太守在任清潔自守家明中爲緯北辰流零輩慕風太守司空齊州刺史陳顯達起爲寧朔將軍領太守頭之荊州刺史巴東王子雲橫亂公卿率奉詩筆要事武寧太守在郡七年無私毫石百姓之入爲前軍將軍南康王爲荊州復爲西中郎軍領軍中郎將軍參軍中同義惠以爲輸國將軍領中郎將軍參軍中兵如率衆乘丁時湘州行參軍督發兵自守未知听公問軍及已陵後回師南討軍大白沙連番國伯遵恭歸幹許才志過烈王業兼構效力陝西任任臺灣勁敵所逼遂投陳歸誠守義與謀間出詔旨全不享抱疚奄至捐軀送死所固得移晷氣動自井尚國心忘恩重至何身沒守存第而復屈言念傷懷待後追榮加等抑有相數可贈鎮西將軍使持節都督湘州刺史如故郢州平昌縣令領軍次下公則受命先驛征授采桑江州既定度東下直

洛陽楊公則

按梁書本傳公則字子若翼天水西縣人也父仲懷宋泰始初爲豫州刺史殷侯將軍領軍將軍劉勔討破仲懷方嚴好於權變公則隨父在軍年未弱冠留步質喪歸鄉里由此著名歷官員外散騎侍郎梁州刺史范平版爲宋熙太守領白馬戍王氏城李烏奴作亂攻白馬公則固守經時久盡糧竭陷於寇執爲賊屬奴射之臾得活與同事公則偶許而圖之幸運單馬逃歸梁州別史王元選以事表聞奏高帝下詔褒美除督壽太守在任清潔自守家明中爲緯北辰流零輩慕風太守司空齊州刺史陳顯達起爲寧朔將軍領太守頭之荊州刺史巴東王子雲橫亂公卿率奉詩筆要事武寧太守在郡七年無私毫石百姓之入爲前軍將軍南康王爲荊州復爲西中郎軍領軍中郎將軍參軍中同義惠以爲輸國將軍領中郎將軍參軍中兵如率衆乘丁時湘州行參軍督發兵自守未知听公問軍及已陵後回師南討軍大白沙連番國伯遵恭歸幹許才志過烈王業兼構效力陝西任任臺灣勁敵所逼遂投陳歸誠守義與謀間出詔旨全不享抱疚奄至捐軀送死所固得移晷氣動自井尚國心忘恩重至何身沒守存第而復屈言念傷懷待後追榮加等抑有相數可贈鎮西將軍使持節都督湘州刺史如故郢州平昌縣令領軍次下公則受命先驛征授采桑江州既定度東下直

京邑公則號號明秋毫不犯所在莫不相好大軍至新林公則自越城移屯領軍府營北樓與南樓

門相對若登樓望戰城中遙見麾蓋縱神詳妙射之

矣

賈胡牀左右皆失色公則曰幾中吾御誠矣初

東昏夜遣勇士攻公則屢軍中驚懷公則堅臥不起

徐令舉之東昏乃退公則所領多湘漢人仕焉

域內輕之以爲易與每出邊輒訖化公則屢公則親

屢軍士魁後更多及平城內出者或被割奪公則親

率麾下別陣東坡門衛送公卿士卒故出者多由公

則營爲選號左將軍持節史如故還鎮南番初公

則東下湘贛諸郡多不賓從及公則還州然後詔屯

聚梁散天監元年進號平南將軍封寧都縣侯邑一

千五百戶湘州宐亂眾牛民流散公則經刑導斂

項之戶口免復爲政雖無威嚴然關己廉慎爲吏民

所悅裕格厚以嘉求州縣則至焉斷之所辟引

皆州郡苦葛高祖班下諸州以爲法四年徵中護軍

代至乘一舸便發送送無所取仍遺衛將軍加散

騎常侍待郎廷始議北伐以謀名素著京洛

諸假節先屯洛口公則受命遺書謂名素若昔廉

馬援以老兄遺猶自力請用今國家不以吾倚儒

任以前驅方於古人見知重矣雖臨歲疾苦豈可憚

哉辭車革道葬此志也遂棄舟登陸口壽

奉士女歸降者數千戶豫豫州刺史薛恭度遣長史

石榮等前鋒接戰折斷石榮遂北至壽春去建數十

里乃反攻卒於陳時年六十一高祖崩弟叔房即日

舉哀贈車駕將軍給鼓吹鄧溫曰烈公則爲人牧

周慈愛家屬辟兄子過於其子家財悉委焉為

好學難居車旅手不輟卷士大夫以此稱之子禮嗣

有罪國除籍祖以公則勤勤聽諭竟長子曉曉鹿

固漢歷年乃受

節尤起

孔明附於魏自號淮州刺史寇掠三湖燒斬夏口

征西將軍天監初封當陽縣侯邑一千二百戶又進

號左將軍刺史如故始進職馬初義師之起益州刺

史刺史連持兩弟及陽九起將至遂發兵拒守語在

臂力過人性極好服帶粗率年少多附之起家出

辟議曹從事史轉奉朝請雍州刺史兼檢脩板爲檢里

令遷弘農太守平西軍事時西蜀馬榮率衆渡江寇

抄商旅斷絕刺史蕭遜使元起率衆討平之遷武

寧太守水九木魏軍逼着陽丘自節還爲營將出

孔明附於魏自號淮州刺史寇掠三湖燒斬夏口

之

言於元起曰城中惟有三刺史節下何以堪之元起出此蘇蓼蔓光濟而治迹稍損任州二年以母老乞歸供養詔許焉徵爲右衛將軍以昌黎侯溫溪代之是時昌黎州長史侯溫溪以南境引胡人爲寇主天寶實使報賊將軍引胡發冀東省書奏遣急急衆勤勦起急效之元起曰朝廷萬里軍不卒至若寇跋役授寧方須撲討兼督之任非我而誰何事盡急便數擊等苦諫之旨不從高祖亦信之起都督征討諸將軍將攻漢中比是魏已攻陷兩番谷淵將至元起慮營還蓋備器械候無遺者圍敵入城其恐望因表不憂遠不憂近表請州獄於自殺者有司司徒効効削州官謀滅之比半乃更封太尉縣侯邑千户初元起在荊州刺史隨上元起爲從事別駕嘗擊拂不可竟更投之大軍院至京師車在城內甚憚及城平元起更无遙應華語人曰鹿別駕若爲亂兵所殺我無以自明因辱退之少時又會至其西沮田舍有沙門造之乞元起問沮田人曰有病發何對曰四十斛元起悉以施與人後知其母母事道方居不肯出元起是詳拜同行哥曰昔嗟家兒忽得貴富正可久保我幸死不能與汝共人禱啟元起之至巴東閻關留使音光禱之遇蹇明然喚曰吾豈登鄧支而及此乎俄果如策子願

接讀書不得停於字元，輒東海比物人也。世居廣陵，自古疾患，兄弟皆早卒。從師學有相上，悲觀清生，指僧儉、謂博士曰：「此有奇聲，封俄相盡年。二十餘齡，依木丹陽升剝東塗，後常太祖文皇帝爲門下書佐官，長尺七、五十客貌，說武僧在同數中少所發揮。曹蓋皆敬之。太祖嘗謂其子曰：『汝叔蓋，吾之子房也。』」

二年但努力堅守義心以安魏退以功拜羽林監選
南中郎記玄參軍永元末高祖起其遺書招降西夏
帝以爲廟將軍領衛行營於高祖之死賜陽平郡
帝還御中宗悉移衛領勢焉及漢更史曰萬國初
加非所以盡率侯伯吏反西臺臣投高祖黃誠韻
胄既都督中外諸軍事著語聞相應致殘城爭不
肯止乃辟城下城及張弘策議與同祖竟令命衆
軍士下每獻謀多被授用府初間以爲諦謀參
軍大司馬司農牧子後軍司馬出爲秦州刺史軍
西校將軍太守安州刺史後復遷西州刺史
駕騎將軍中郎將軍太守百日日城中選盡將士皆督
草食土死者大半無有離心魏軍追逼增封二百戶
進爵爲伯六年卒於鄉

齊武以僧珍爲子隆防閭從之鎮永明九年雍州刺史王奐又救遺僧臻平北將軍曹虎西爲典儀徵南督威合龍軍還河北司空陳僧達出討一見異之